

BULLETIN de NOTRE-DAME D'ÉTANG

VELARS-sur-OUCHÉ

(Côte-d'Or)

★ ★ ★

REVUE DE
SPIRITUALITÉ
MARIALE
ÉVANGÉLIQUE

★

Comme Marie
disons tous

OUI

à

DIEU

*Accordez nous Seigneur, en ce monde, sil vous plaît la sante du corps
et surtout celle de l'Arne; qui est la vie Eternelle: Nous vous en pri-
ons, par l'Intercession de la St: Vierge, et les merites de votre Cher Fils.
Ainsi soit-il.*

M. LE CURÉ DE 21 - VELARS-SUR-OUCHÉ

E D I T O R I A L

Chers Lecteurs,

Le Premier Mai dernier, le Pape a rédigé à l'intention de tous les Recteurs de pèlerinages mariaux une lettre qu'ont reproduite tous les bulletins édités par les différents sanctuaires consacrés à la Sainte Vierge. Nous sommes bien en retard; mais la modestie de notre petit "OUI" ne nous a pas laissé la place de publier plus tôt ce message. Au reste, "il n'est jamais trop tard pour bien faire". Et je suis certain que vous serez heureux de lire - plutôt même de méditer- ces lignes très riches de doctrine.

Comme cela fait tout de même un numéro un peu austère, j'ai voulu profiter d'une circonstance commode pour en égayer la présentation. La maison GESTETNER, toujours fort aimable pour tout ce qui concerne l'impression du "OUI", m'a fait à domicile une démonstration d'un appareil (nommé TH 5) pour la reproduction très rapide sur stencil de toute sorte de documents. Le démonstrateur m'a donc laissé de quoi mettre un beau titre en tête de la lettre, et un excellent portrait à la plume de S.S. Paul VI pour les pages du milieu... Malheureusement, les stencils spéciaux qu'il faut utiliser sont extrêmement fragiles; un certain nombre de rayures se sont produites à mon insu, ainsi que -sur certains exemplaires- de vilains pâtés d'encre... Je m'en excuse bien vivement auprès de ceux auxquels le hasard fera recevoir des numéros tachés. Attribuez, je vous en prie, tout ce qu'il y a de bien à la firme GESTETNER que je remercie de son amabilité; et . . . tout ce qui dépare cette édition à la maladresse de votre bien dévoué :

J . S .



**LETTRE DU SAINT-PÈRE
LE PAPE PAUL VI
AUX RECTEURS
DES SANCTUAIRES
MARIAUX**

Chers Fils,

Si la Providence, par des voies souvent admirables, a marqué les sanctuaires mariaux d'une empreinte particulière, n'est-ce pas pour aider pasteurs et fidèles à recourir avec plus de confiance et d'élan à l'intercession de Marie, dans une contemplation aimante de son mystère?

Aux foules qui, aujourd'hui comme autrefois, se rassemblent dans ces lieux si évocateurs de la présence de l'invisible, vous avez à coeur, vous qui en êtes les ministres et les gardiens, d'inculquer une authentique dévotion envers celle qui a donné le Christ aux hommes.

Suivant les directives du Concile, vous invitez les pèlerins à tenir en estime ces pratiques de piété mariale que l'Eglise a recommandées au cours des siècles (1) et parmi lesquelles le Rosaire se distingue par son aptitude à unir Jésus et Marie dans la même prière. Mais Nous vous exhortons aussi à mettre en lumière la place de Marie dans le culte liturgique et plus encore à montrer en Elle "le modèle des vertus qui rayonne sur toute la communauté des élus" (2), à la manifester "dans la lumière du Verbe fait homme" (3), elle qui, "intérieurement présente à l'histoire du salut, rassemble et reflète en elle-même, d'une certaine façon, les traits majeurs de notre foi" (4).

C'est de cette conviction que jaillira la prière des fidèles pour obtenir l'intercession de Marie. Car elle nous fait comprendre à quelle profondeur la mère du Verbe incarné est aussi notre mère. Croire à Jésus - Christ et recevoir sa grâce, n'est-ce pas lui être incorporé, n'est-ce pas devenir, selon le mot de saint Paul, comme une extension mystérieuse de son corps (5) ? A tous les actes par lesquels a pris naissance et accroissement le Corps mystique du Christ, Marie a participé. Comme l'a écrit saint Augustin, elle est "la mère de ces membres du Christ que nous sommes, ayant coopéré par sa charité à la naissance dans l'Eglise de fidèles qui sont les membres de ce Chef" (6). Comment ne continuerait-elle pas à participer par son intercession vraiment maternelle à cette extension de l'Eglise à travers les lieux et les temps, à cette intégration de tous les hommes et de tout l'humain dans le Christ, qui est la

(1) Cf. Lumen Gentium, ch. VIII, n. 67.

(2) Cf. ibid. n. 65.

(3) Cf. ibid.

(4) Cf. ibid.

(5) Cf. Ephes. I 23.

(6) De Sancta Virginitate, n. 6, PL 40, 399.

continuation même de l'oeuvre du salut commencée dans son coeur et dans son sein ?

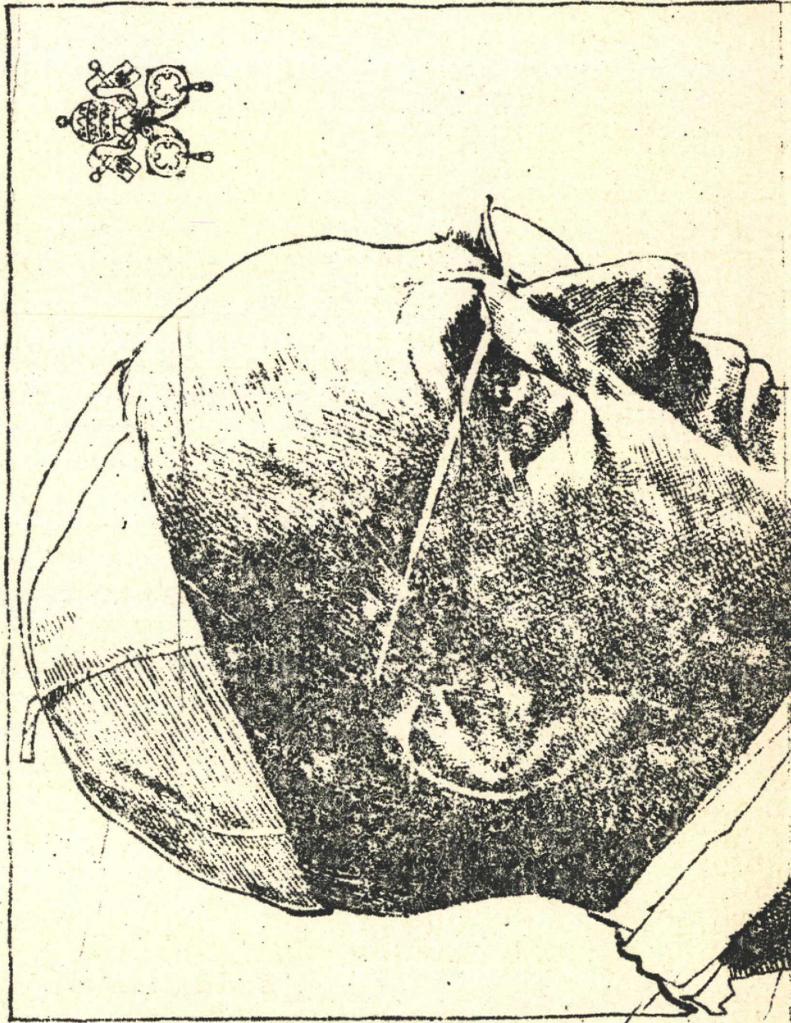
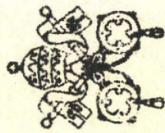
Certain de l'adhésion de tous nos frères dans l'épiscopat, Nous croyons opportun d'inviter aujourd'hui par votre entremise les fidèles qui fréquentent vos sanctuaires à prier avec plus de ferveur encore la Vierge Marie pour l'Eglise et pour le monde. Les hommes d'aujourd'hui oscillent entre les espérances les plus hardies de bonheur terrestre et l'appréhension des maux vers lesquels la société moderne leur semble courir. En ce moment, ne l'oublions pas, il est des régions du monde où la guerre fait rage. La vue même des progrès humains, parce qu'ils semblent réservés, sans pour autant les satisfaire, à quelques peuples et classes privilégiés, rend de plus en plus insupportable la misère d'énormes masses humaines (7) .

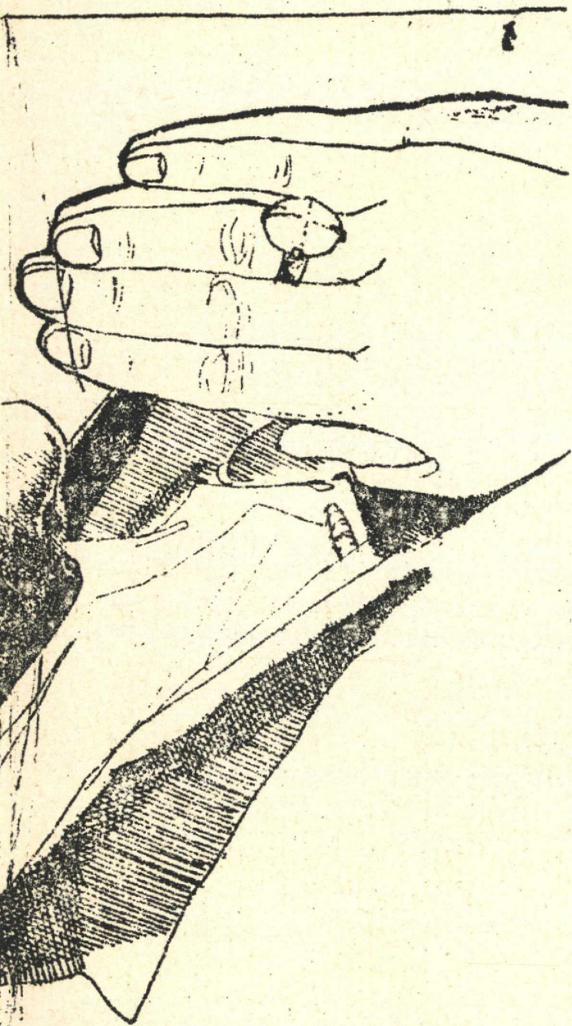
Jamais pourtant de telles possibilités n'ont été offertes aux hommes pour parvenir à l'unité, à la paix, au bonheur. Mais ils ne le pourront pas sans Dieu. Aucun prigrès ne fera vraiment la valeur et le bonheur de l'homme, si la foi en Jésus et en ce que Jésus nous a appris ne vient éclairer sa recherche. C'est cette foi, et elle seule, qui enracine dans tout son absolu et son ampleur l'amour entre les hommes. C'est elle, et elle seule, qui fonde l'espérance des biens éternels et promet à l'effort humain sa véritable réussite et la victoire sur la mort.

A l'intérieur même de l'Eglise, la foi de beaucoup est aujourd'hui troublée (8) . Nul doute que la

(7) Cf. notre Encyclique *Populorum Progressio*, Pâques 1967, dans AAS, t. LIX (1967), pp. 257-299.

(8) Cf. notre récente Exhortation Apostolique *Quinque jam anni* à tous les évêques pour le 5^e anniversaire du Concile oecuménique, le 8 décembre 1970 dans AAS, t. LXIII (1971), pp. 98-106 .





Ce portrait de PAUL VI vous est offert
par la Société GESTEINER, que nous remer-
cions bien vivement. C'est une démonstra-
tion du travail fait par l'appareil TH 5.

contemplation aimante du mystère de Marie ne vienne fortifier leur foi au Christ, qu'ils ont à vivre dans un monde et une culture en voie de sécularisation. L'intercession de la Vierge prend ici une signification tout à fait particulière. Car n'est-ce pas avant tout à cause de sa foi qu'elle est le type et le modèle de l'Eglise ?

"Bienheureuse celle qui a cru" (9) . A travers les épreuves qu'elle a traversées, Marie est toujours demeurée indéfectible dans sa foi. Avant même d'atteindre à la pleine clarté, elle adhérait pleinement à toute la réalité du mystère du salut et de la Personne même du Sauveur. En elle, c'est vraiment le genre humain tout entier qui a accueilli le Christ son Sauveur et s'est associé à son oeuvre de salut (10). Et elle ne cesse d'aider chacun de nous à refaire en lui-même et pour lui-même ce geste de foi et de consentement.

Prions donc la Vierge d'obtenir aux chrétiens d'aujourd'hui une foi pure, forte, inviolable, patiente, et fidèle dans l'obscurité et l'épreuve, cette foi dont saint Jean dit qu'elle est notre "victoire sur le monde" (11); une foi qui soit enracinée comme la sienne, inséparable du consentement, de l'obéissance et de l'amour, qui adhère à la vérité manifestée dans son Fils Jésus et portée intacte jusqu'à nous par la tradition vivante de l'Eglise !

Prions-la d'obtenir aux successeurs de Pierre et des apôtres et à tous ceux qui sont avec eux les

(9) Luc I 45 . Cf. Lumen Gentium, 58, 63, etc.

(10) Summa Theologica., III Pars, qu. 30, a. 1. "Ut ostenderetur esse quodam spirituale matrimonium inter Filium Dei et humanam naturam...par annuntiationem expectabatur consensus Virginis loco totius humanae naturae" .

(11) Jean, V 4 .

ministres et les témoins de la Parole de Dieu, elle qui était présente et priante au coeur de la communauté apostolique au jour de la Pentecôte, la grâce d'annoncer la Parole de foi aux hommes d'aujourd'hui dans une langue qui leur soit accessible, mais sans crainte et avec joie.

Chers fils, faites donc de plus en plus, des sanctuaires mariaux dont vous avez la charge, des lieux d'où s'élançe une telle prière pour la paix, l'unité, le bonheur de tous les hommes, et surtout pour qu'ils accueillent la Parole de foi et la mettent au coeur de leur vie. Des lieux aussi d'où l'on reparte ardemment décidé à travailler soi-même de toutes ses forces à la paix du monde et à l'unité de l'Eglise.

C'est en formant ce voeu que nous vous donnons, en gage de l'abondance des divines grâces sur tous ceux qui viendront prier en ces sanctuaires consacrés à Marie par la piété du peuple chrétien, notre pternelle Bénédiction Apostolique.

Du Vatican, le 1er mai 1971 .

P a u l u s P.P. VI-



Telle est donc cette lettre du Saint Père; par un souci d'authenticité, nous avons même reproduit les renvois - y compris la phrase en latin. Pour ceux qui aimeraient en avoir la traduction, la voici; il s'agit d'un passage de la Somme Théologique de saint Thomas d'Aquin: "Afin de montrer qu'il y a, entre le Fils de Dieu et la nature humaine, une sorte de mariage spirituel..., lors de l'annonciation était attendu le "oui"

de la Vierge tenant lieu de toute la nature humaine." Quant aux autres indications, on aura reconnu sans peine les renvois au Nouveau Testament qu'à l'un des décrets du dernier concile; à la note (6), PL signifie "Patrologie latine", c'est-à-dire le recueil des écrits des témoins de la Tradition qui ont écrit en latin -en l'espèce saint Augustin; aux notes (7) et (8) AAS désigne les "Actes du Siège apostolique", qui constituent comme le journal officiel de l'Eglise et où l'on trouve le texte authentique des documents pontificaux :ici une encyclique et une exhortation du Pape.

Mais plus que cette fidélité matérielle, que cependant nous ne négligeons pas, est à rechercher la fidélité spirituelle à l'enseignement qui nous est donné. Qu'il nous soit permis de vous recommander de ne pas lire ce "OUI" trop vite et d'y revenir plusieurs fois. Pour vous aider, nous vous indiquons, paragraphe par paragraphe, les idées principales.

II-2. Eloge de la Dévotion à Marie, traditionnelle dans l'Eglise, spécialement sous la forme du Rosaire et du culte liturgique qui nous introduit à la connaissance du mystère de Marie.

3.-Recourons à l'intercession de Marie.

4.-Prions avec plus de ferveur encore que de coutume pour l'Eglise et pour le Monde.

5-6. Le monde a un besoin absolu de trouver la Foi; et à l'intérieur de l'Eglise, la foi de beaucoup est
troublée.

7.Marie est le modèle de notre foi, et notre aide pour la développer.

8-9.Prions donc la Vierge pour la foi des chrétiens d'aujourd'hui, et pour le Pape, les évêques et leurs collaborateurs, ministres et témoins de la Parole de Dieu.

IO-II. Que nos lieux de pèlerinages soient des lieux de rencontre avec Dieu et de renouvellement de nos forces
Salutation finale.

ACTE DE CONSÉCRATION A NOTRE-DAME D'ÉTANG

VIERGE SAINTE, Mère de Dieu, reine du ciel et de la terre, refuge très assuré de tous ceux qui espèrent en vous ; humblement prosterné aux pieds de votre image miraculeuse d'Étang, par laquelle il a plu à Dieu d'opérer tant de merveilles, en présence de toute la cour céleste, je vous choisis pour mon guide et ma souveraine, me proposant dès à présent de vous servir le plus fidèlement qu'il me sera possible le reste de mes jours, et de vous faire aimer, honorer et servir partout autant que je le pourrai. Je viens me jeter dans le sein de votre miséricorde, et mettre, dès ce moment et pour toujours, mon âme et mon corps sous votre sauvegarde et sous votre protection spéciale.

Je vous confie, et je remets entre vos mains toutes mes peines et mes misères, toutes mes pensées, mes affections, mes paroles et mes actions, ainsi que le cours et la fin de ma vie, afin que, par votre sainte intercession et par vos mérites, toutes mes œuvres soient faites selon votre volonté et en vue de plaire à votre divin Fils. Je vous supplie, par l'amour et la bonté que vous avez pour nous, de me recevoir aujourd'hui au nombre de vos plus fidèles serviteurs (ou de vos plus fidèles servantes) et de m'honorer d'une protection spéciale durant tout le cours de ma vie et à l'heure de ma mort.

Ainsi soit-il.